

廣豐有限公司
KONG FONG CO., LTD.
Telephone TAtlow 3018
110 Pender St. E. Vancouver 4, B.C.

遷舖啟事

本公司預定十月一日復業。現因舖內裝修仍未妥善。延期至十一月方能復業。凡寄交本公司之書信文件等物。請從新地址付來便妥。

廣豐有限公司啟

庚利雜貨公司
Gangley Trading Ltd.
280 Pender St. E. Vancouver 4 B. C.
PHONE: TA 7931

即日快郵特電
庚利公司辦到：
雲南佳品生晒荔枝乾。
名廠特產各款送禮茶。
著名中外翠香糖卷。
湘粵顧綉各色男女鞋。
江西瓷器雙托水仙花。
本國貨行情指南出版了。函索即奉。

元發雜貨藥材公司
Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd.
262 Pender St. E.
(PA. 1548) Vancouver 4, B.C.

新米
雙龍牌絲苗米
大幫登場
新出蜜一廣西沙田柚——已到
最新冬季部已出版
歡迎函索 隨即送到
唐山水貨新水咸魚源源上市

名貴禮物，品目繁多，不過，吾人當然愛用中國特產送禮，所以下列的幾種國產，也應時地有精選的新貨到了：
各種名茶 糖薑蜜薑 新槐枝干
顧繡絲品 江西瓷器 福州漆器
北京銅器 水仙花頭 盒庄草味
Kuo Seun Importers Co. Ltd.
87-89-91 E. Pender St.
Vancouver 4, B.C.
Phone: PA. 6073
雲坤國信有限公司

利華貿易行

LEKIU IMPORTING CO. LTD.
Phones: MA 8105 MA 8950
256 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

大年貨趕到

(名) (糖) (茶) (羌) (水) (荔) (仙) (枝) (花) (干)

星期四停刊一天
本月拾壹日(即星期四)為停戰法
定放假日。本報遵照法例。停版壹
天。至拾貳日(即星期五)乃照常
出版。特此預告。維閱者鑒諒。
本報館預啟

兄弟會歡迎文藝員
(二續)泰西各國。對於藝術文
化。雖然注重。惟其對於物質方面
。更加注重。尤以美國人士。贊揚
其物質成功之人。所謂成功之人。
就是發財之大腹賈。換言之。能獲
銀者。就是成功。我在太平洋展覽
會時期。往觀展覽會後。到吾次女
翠卿及女婿李家翻之住宅。看見得
真機放影聲一個模範成功之小說。此
人係美國輪運公司總理。年少英俊
。惟是生性粗豪。與人接洽。缺乏
禮儀。其未婚妻謂其舉止。並無文
雅。令人譏笑。(未完)

文強學治會初中社

職員行交代就職禮
雲坤文強學治會初中社職員。均任期已
滿。日前先後依章改選完竣。該會
社於昨日下午八時。在該校大禮
堂聯同舉行職員交代就職典禮。到
會者該校全體師生及文強初中社
員。濟濟一堂。主席學治會周澤生
。如儀後。首由周澤生宣佈開會。行禮
。隨即宣誓(由黃主任大成監督)
。宣誓畢。舊任總幹事周澤生將印信
及文件數部。交與新任總幹事
高嘉仲接收。(未完)

良友畫報第一期到

雲坤片打東街壹貳六號三樓樂
觀圖書館主人吳良信君。現由香港

補正

本場馬氏公所。昨日當選新聞
。本稿寫漏清音樂社代表林漢華
。又讀祝詞者實是親友。誤為健俊
。合行為之補正。

民治黨聯席會議通告

為通告事。出席洪烈大會各代
表。經於上星期回埠。茲定期十一
月十三日(星期六)晚間八點。召
集聯席會議。由代表報告聯席會議
案。並有重要事項待決。仰我黨職員。
依時蒞會。共決進行。為盼。此佈
中國民治黨駐加總支部 全啟
中華民國四十三年十月九日

雲坤選權社複選通告

洪烈者。本社日前經已選定明
年。各科職員候選人。茲定於本月
十四日(即星期日)。召開全體
大會。複選明年新職員。由正午十
二點開始投標。至晚間九點揭曉。
屆時有全加第十六屆選權大會代表
。鄭其海君報告聯席會議各項議案。
屆時希我男女社員。依時蒞會選舉
。以助理社務進行。為盼。此佈。
雲坤選權社社務部啟
中華民國四十三年十一月拾日

男女衣店聘女雇員

茲宜聘華女一名在男女衣店當店員
員年齡由十七至廿並要曉講英語為
合格應聘者請往大漢公報一閱便知

馬文仲會計師事務所

各稅項報 會計審計
兼收舊欠 無不効驗
地址登九三號市街東四一〇房
410-103 East Hastings
VANCOUVER 4, B. C.

莫抓。用新靈驗藥水

PELPUA LOTION 標普萊藥
水。專醫爛腳趾。皮膚濕毒。癢
癢。皮膚紅腫。及一切疼痛之處。
均收神效。此藥清潔無味。并無染
污皮膚及衣袋之虞。不須用布細護
。一試便知功效。每料壹圓五毛及
式圓五毫。C.O.D.加半照下門
牌上一層樓轉右邊藥房便是
J. P. Kelly 電話 TA. 8942
Mezz. Floor Pharmacy
736 Granville St.
Vancouver, B. C.

各項樓業出賣

跑路街三百三十號樓下舖位兩間樓
上旅館前面向後邊三層新修其
自動熱水包合市政規例每月收入租
項三百餘元價銀壹萬七千五百元現
款銀期任由自便

八個房住宅

阻路街四百四十七號地位適中睡房
五個廚房餐房共八個房後邊車房
兩個內外修其價銀七千元現款交易
實價不二

大柏文樓

項忌利市比摩頓街1613名曰摩頓
柏文統共十九個市役樓高四層另有
土庫自動熱水後邊另有屋兩間
價銀八萬元先交現款四萬元每月充
銀期四百元如有僑胞欲買者幸
勿失此良機 電話 HA. 5764
昌興實業有限公司總經理黃義華啟

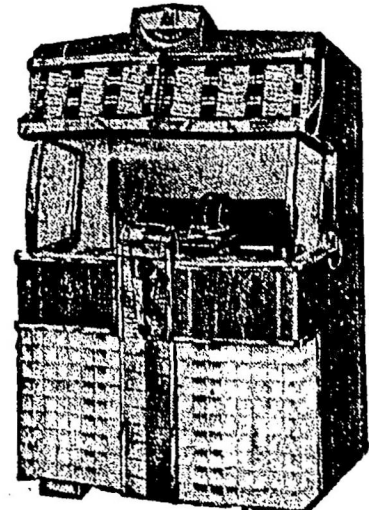
按摩療治室新張
本療治室。現新張伊始。專以按摩
術療治各種病症。華友求醫者。請
照下列電話。預約診症。
DAVID PELLIN
193 E. Hastings St.
PA. 9838 晚間電話 CE. 8343

同裕安公司

▲總代理香港豐玉各種藥酒
▲總代理香港鳳音歌林百代及
金星各種名唱片專營批發
▲承寫簽証印文件
▲專辦入籍移民事件
▲代理燕梳及各國機票船票
▲太平洋航空公司機票常便
Quon H. Wong, Notary Public
191 E. Pender Vancouver, B.C.
電話 PA 1628 住宅 CE 3202

余壽仁
YEE SO YEN TONG
232 Main St. VANCOUVER, B. C.
尾斷
心氣痛丸 每盒二
欲知詳細請索即奉
不受 C.O.D. 見錄
總代理
香港 Kong Co.
199 Pender St. E.
Vancouver, B.C.

WESTERN MUSIC MACHINE CO. LTD.
A. M. I. Distributors For
Alberta & British Columbia
9916 Jasper Avenue
Edmonton, Alberta.
本公司為美國 A. M. I.
公司註冊及卑詩省
總經理。代理環球著
名 A. M. I. 自動唱機。
式樣新穎。機件簡單
。價格相宜。包用三年
。價錢目錄函索即奉
雷炎公司啟



蓮花大酒店
Lotus HOTEL
ABBOTT ST. VANCOUVER 4, B.C. 101 E. HASTINGS ST.
電話 PA. 9541 碼起元二日每租房 電話 PA. 3445

百老匯酒店
Broadway HOTEL
ABBOTT ST. VANCOUVER 4, B.C. 101 E. HASTINGS ST.
電話 PA. 9541 碼起元二日每租房 電話 PA. 3445

折衝電療難症醫室
本醫務所乃為求健康者服務。專門
以電氣及電子方法治療頑症之腺病
。調節食品法。與按摩術兼施。
地址 1469 West Broadway
Vancouver, B.C.
電話 Cedar 1418

林之夏
電氣用體
風濕
電力威猛兼治風濕半身不遂脚
氣病氣管枝喘息小腸疝氣等症
【應診時間】廣濟堂
【應診所】因珠街東余風采堂
二樓三號房 Phone TA. 5728

第一奇書
正牌新書
上中下集 實價二元
愛月夜歌 上下集 實價二元
新編玉蒲團 上下集 實價二元
新編杏花天 上下集 實價二元
新編春情 上下集 實價二元
新編燈草和尚 全書完結 實價二元
新編桃花扇 全書完結 實價二元
新編夜叉 全書完結 實價二元
新編火燒紅蓮寺 全書完結 實價二元
新編西遊記 全書完結 實價二元
新編金瓶梅 全書完結 實價二元
新編三國志 全書完結 實價二元
新編水滸傳 全書完結 實價二元
新編隋唐志 全書完結 實價二元
新編宋史 全書完結 實價二元
新編元史 全書完結 實價二元
新編明史 全書完結 實價二元
新編清史 全書完結 實價二元
新編五經 全書完結 實價二元
新編四書 全書完結 實價二元
新編史記 全書完結 實價二元
新編漢書 全書完結 實價二元
新編三才圖會 全書完結 實價二元
新編事物紀原 全書完結 實價二元
新編初學記 全書完結 實價二元
新編太平御覽 全書完結 實價二元
新編太平廣記 全書完結 實價二元
新編太平清言 全書完結 實價二元
新編太平御覽 全書完結 實價二元
新編太平廣記 全書完結 實價二元
新編太平清言 全書完結 實價二元



用同話電舖花信貞興
Hirdee Importers Co. Ltd.
2394 W. 4th Ave.
Vancouver (9) B.C.
電話 Cherry 0947
電話 Cedar 5304